
Vorbericht

Des englischen Herausgebers.

Die Welt wird sich bei dem Anblick einer Abhandlung über einen medicinischen Gegenstand, die aus Spanien kömmt, und überdies nicht von einem dortigen Arzte, sondern von einem Spanischen Ordensgeistlichen geschrieben ist, wundern. Dessen ohngeachtet aber fiel mir das Besondre der darin vorgetragenen Sätze überaus sehr auf, wiewohl ich bekennen muß, daß, meines Bedünkens, viel Wahres in denselben anzutreffen ist, wenn wir nur, wie billig, den Unterschied der Länder dabei gehörig in Betrachtung ziehen. Ich glaube, daß der Arzt über diese Schrift lächeln wird, und zwar um so viel mehr, da sie in einigen darin vorgetragenen Regeln ihm widerspricht. Indessen überliefern wir sie dem Publikum zum Gebrauch ganz unverändert, und glauben, es werde dieselbe, mit verschiednen, zur Erhaltung der Gesundheit gegebenen Vorschriften in die nämliche Classe setzen, welche bei allem ihren Widerspruch gewissermaßen beweisen,

Vorbericht des englischen Herausgebers.

sen, was unser Verfasser sagt, daß unsre Empfindung am besten das, was am gesundensten ist, von dem Schädlichen zu unterscheiden vermöge. Dieser gelehrte Ordensgeistliche hat sich über verschiedne andre Gegenstände mit vieler Gelehrsamkeit und Freimüthigkeit in seinen hinterlassenen Schriften ausgebreitet, und ist vor nicht gar langen Jahren zu Oviedo gestorben.

Druckfehler.

Seite	56	Zeile	13	lese man statt Niberius	Niverius
—	150	—	3	der Anmerkung *)	statt Fryzoo Feyjoo
—	165	—	6	statt ecther	either
—	214	—	13	statt serum	lenum
—	250	—	18	statt Charleskite	Charles Kite.
—	305	—	3	statt ideopatischen	idiopathischen
—	305	—	7	(und wo es sonst vorkömmt)	statt Sickhead-ack Sickhead-ach

Inhalt.